

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Ficne d'homologation N°
Voiture de tourisme	TOYOTA	H i a c e modèle RH20.V-JR(E)E 9 places AV = 3	CH 0790 77

Constructeur	TOYOTA MOTOR CO LTD Nagoya / Japan		
Identification	sur la plaquette du constructeur (modèle): "RH20, JREW" (4 portes) resp. "RH20.V-JRFEW" (5 portes) devant le No du châssis : "RH20V"		
Plaquette constr.	devant le siège du conducteur, dans le véhicule (soulever le couvercle derrière)		
N° du châssis	à gauche, latéralement sur le montant AR de porte, dans la caisse du filtre à air (le siège du conducteur)		
Ident. du moteur	"12 R" à droite, sur le bloc, devant la jauge d'huile (soulever le siège central)		
Importateur princ.	TOYOTA AG Generalvertretung für die Schweiz 5745 Safenwil		
Véhicule homologué	RH20V - . . . . .	Signes fixes dans code du type	RH20.V-JREW resp. RH20.V-JRFEW / RH20V

<b>Chassis</b>				<b>Moteur</b>			
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	4	Marque	TOYOTA	Type	12 R
Direction	mécanique			Construction	en ligne	Temps	4
Transmission	mécanique synchronisée			Carburant	B	Position	avant
Nombre de vitesses	4	Entraînement	sur roues AR	Refroidiss.	eau	Nombre cylindr.	4
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV-disques/AR-exp.interne, avec assistance par dépression, sur toutes les roues, régulateur selon charge, sur les roues arrière			Alésage	80,5	Course	78
Frein auxiliaire	circuits AV + AR du frein de service			Cylindrée	1587	CV-impôt	8,08
Frein d'arrêt	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR			Puissance en CV	66 DIN	à l/min	5200
Ralentisseur	-			Bruit à proximité	84 dB/A	à l/min	3900 (ECE-9)
Contrôle 2 circ.	diff. de pression pour chaque circ.; LT combinée			Silencieux	1 = 550 x Ø 150 mm		
				Mesure des gaz	ECE-15 1,6 % CO à 650 t/min *)		
				Déparasitage	ECE-10 OCE annexe 8, chiffres 3+4 = 2		

<b>Carrosserie</b>	limousine (combi)			<b>Poids</b>	avant	arrière	total
Nombre de portes	3-4 + 1 AR	Indic. vit.	km/h	Poids à vide	730	650	1380
Ceintures sécurité	Ar4 (E) **	Pétroviseur	à gauche + à droite	Charge utile	265	745	1010
Cale	-	Atelage	-	Poids total	995	1405	2400
Andvol:	verrouillage de la direction			Garantie fabr.	2400		
Nombre de places	t 9 av 3	centre	3 ar 3	Dimens. pneus	185 R 14 C	185 R 14 C	(Variantes +)
Dimensions	int.	ext.		Ply / bar	6 / 3,75	6 / 3,75	voir
Longueur	1060	4340	Empattements	Charge	1520	1520	remarques)
Largeur	1520	1690		pour V max.	120	120	
Hauteur	780/1200	1910	Voie	Garantie poids remorquable avec frein	1400		
Porte à faux	lat.		av 1430 ar 1400	Garantie poids remorquable sans frein	400		
	av	950		Garantie poids de l'ensemble	1200		
	ar	1050	Braquage	Poids remorquable testé	120		
			g 10700 d 10700	Vitesse maximale selon le constructeur	120 km/h		
Distance volant - vers l'avant du véhicule				Vitesse maximale tactée	km/h		
s.d. toit surélevé	1650	2460					

Equipement			
Feux de route	CR	(E) ou HCR	(E)
Feux de croisement	CR	(E) ou HCR	(E)
Feux de position	A	(E)	
Feux rouges	R-S1	(E)	
Feux stop	R-S1	(E)	
Clignoteurs	av	1	(E)   ar 2a (E)
Catadioptres	av		ar I (E)
Feux de gabarit	av		ar
Feux complément.			
Eclairage plaque	2/ séparés, au centre		
Essuie-glace	2/ balais avec/sans lave-glace		
Avertisseurs	Maruko 6652 MR 10		
	Nippon Denso 6652 ND 10 / 6652 ND 20		
	ou d'autres modèles homologués		

**Indications pour le permis de circulation**

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	T O Y O T A Hiace		
Homologation N°	CH	0790 77	
Carrosserie	linzousine		
Places	total	9	avant 3
Poids à vide	1390	Carburant	3
Charge utile	1010	CV-impôt	8,08
Poids total	2400	Cylindrée	1557

**Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation**

- \* ) Mesure des gaz : la vignette ECE-15 se trouve à gauche, à l'intérieur sur montant avant de la porte.
- \*\* ) Ceintures de sécurité : au centre ceinture sous-abdominale B (E) ou Ch 707 Z 03, les points d'ancrage sur le couvercle arrière du moteur testés au Technicum Cantonal de Bienne.
- + ) Variante de pneus : 7.00 - 14 C 8 PR charge 1600 (4,5) V-max. 120 km/h voies inchangées.

Equippé en série d'un pare-brise en verre feuilleté.

**§) Expertise de contrôle du 18.02.81 à Safenwil:**

Identification : sur la plaquette du constructeur "RH20.G-JREW" (4 portes) "RH20.G-JRFEW" (5 portes)  
code au No du châssis "RH20G" ou "JT1.RH20G"

No du châssis : à droite, latéralement sur le montant de porte, dans le coffre de la batterie (soulever le couvercle derrière le siège du passager).

Mesure des gaz : ECE-15/03; 2,2 % CO (la vignette n'est plus obligatoire).

Ceintures de sécurité: au centre et à l'arrière = Ar4 / B / Ar4 (E) ou B / B / B (E).

Variante de jantes : 5 1/2 JJ x 14 (déport 25 mm) métal léger TRD ou ENKEI voies AV 1450 mm AR 2420 mm.

Charge garantie sur le toit : pour le toit normal = 100 kg  
surélevé = aucune.

Remplace FH CH 0790 77 du 09.-12.05.77  
Expertise de contrôle

Voiture de tourisme

T O Y O T A

H i a c e  
modèle RH20.V-JR(F)EW  
9 places, av = 3

CH 0790 77

Fiche complémentaire I

Complément du 20.04.82 /Ba

Variante de jantes: DELTA MICS 5 $\frac{1}{2}$  x 14, acier, déport 25 mm, voies av = 1440, ar=1410mm